

Esther 6

Interlinear Bible — King James Version

Hebrew text with English translation and Strong's numbers

1 On that night could not the king sleep, and he commanded to bring the book of records of the chronicles; and they were read before the king.

וַיֹּאמֶר הַמֶּלֶךְ׃ שָׁנָה נִדְדָה הָהוּא וְאֵל בַּל יִלָּה
On that night H3915 H1931 could not H5074 sleep H8142 the king H4428 and he commanded H559
הָמָּה יָמֵי דִבְרֵי הַזְּכֵרֹנוֹת סֵפֶר אֶת לֵהֲבִיא
to bring H935 H853 the book H5612 of records H2146 of the chronicles H1697 H3117
וְהָיָה לִפְנֵי הַמֶּלֶךְ׃ נִקְרְאוּ יָמֵי וְהָיָה
H1961 and they were read H7121 before H6440 the king H4428

2 And it was found written, that Mordecai had told of Bigthana and Teresh, two of the king's chamberlains, the keepers of the door, who sought to lay hand on the king Ahasuerus.

בִּגְתָּנָא עַל מֶרְדֵּכָי הֵגִיד אֲשֶׁר כָּתוּב וַיִּמָּצֵא
And it was found H4672 written H3789 H834 had told H5046 that Mordecai H4782 H5921 of Bigthana H904
אֲשֶׁר הָיוּ מְשֻׁמְרֵי בֵּית לֶךְ סָרִיסִים שְׁנֵי וְתֵרֶשׁ
and Teresh H8657 H8147 two H8147 chamberlains H5631 of the king's H4428 the keepers H8104 of the door H5592 H834
אֲחַשְׁוֵרוֹשׁ׃ בֵּית לֶךְ יָד לְשֵׁל חַ בְּקִשׁוֹ
who sought H1245 to lay H7971 hand H3027 of the king's H4428 Ahasuerus H325

3 And the king said, What honour and dignity hath been done to Mordecai for this? Then said the king's servants that ministered unto him, There is nothing done for him.

וְגָדוֹלָהּ הַיָּקָר נַעֲשָׂה לָהּ הַמֶּלֶךְ לֵאמֹר וְ
 for this Then said And the king done What honour and dignity
 H559 H4428 H4100 H6213 H3366 H1420

הַמֶּלֶךְ לֵאמֹר וְנָעֲרֵי וְיָהּ הָעַל לְמֹרְדֵּכַי
 to Mordecai H5921 H2088 for this Then said servants And the king
 H4782 H559 H5288 H4428

דָּבָר: עַמּוֹ נַעֲשָׂה לָהּ מִשְׁרָתָהּ יוֹ
 that ministered H3808 done H5973 unto him There is nothing
 H8334 H6213 H1697

4 And the king said, Who is in the court? Now Haman was come into the outward court of the king's house, to speak unto the king to hang Mordecai on the gallows that he had prepared for him.

בָּא וְהָמָן לְחַצֵּר מִי לֵאמֹר לֵאמֹר
 said And the king H4310 Who is in the court Now Haman was come
 H559 H4428 H2691 H2001 H935

לֵאמֹר לֵאמֹר הֵחָ יֵצֵא הַמֶּלֶךְ בֵּית לְחַצֵּר
 Who is in the court house And the king into the outward said And the king
 H2691 H1004 H4428 H2435 H559 H4428

הֵחָ יוֹ אֲשֶׁר הָעֵץ עַל מֹרְדֵּכַי אֶת לְתִלוֹת
 to hang H853 Mordecai H5921 on the gallows H834 that he had prepared
 H8518 H4782 H6086 H3559

לוֹ:
 H0

5 And the king's servants said unto him, Behold, Haman standeth in the court. And the king said, Let him come in.

הָמָן | הִנֵּה ה' אֵלַי וְהַמֶּלֶךְ נֹעֲרֵי וַיֹּאמֶר
 unto him Behold Haman
 H2001 H413 H2009 H4428 H559 H5288 H559

יָבֹא: הָמָלֶךְ וַיֹּאמֶר בְּחֹצֵי ר עֹמֵד
 Let him come in And the king said
 H935 H4428 H559 H2691 H5975

6 So Haman came in. And the king said unto him, What shall be done unto the man whom the king delighteth to honour? Now Haman thought in his heart, To whom would the king delight to do honour more than to myself?

לַעֲשׂוֹת וְתֵּמָה הָמָלֶךְ לוֹ וַיֹּאמֶר הָמָן וַיָּבֹא
 came in Now Haman said
 H935 H2001 H559 H0 H4428 H4100 H6213

הָמָן וַיֹּאמֶר יִקָּרֶה יֶחֱפֹץ הָמָלֶךְ אֲשֶׁר בָּא יֵשׁ
 unto the man H834 And the king delight honour said Now Haman
 H376 H4428 H2654 H3366 H559 H2001

יֹתֵר יִקָּרֶה לַעֲשׂוֹת וְתֵּמָה הָמָלֶךְ יֶחֱפֹץ לִמִּי בְּלִבּוֹ
 in his heart H4310 delight And the king to do honour more
 H3820 H2654 H4428 H6213 H3366 H3148

מִמֶּנִּי:
 H4480

7 And Haman answered the king, For the man whom the king delighteth to honour,

הָמָלֶךְ אֲשֶׁר אֵשׁ הָמָלֶךְ אֶל הָמָן וַיֹּאמֶר
 answered And Haman H413 the king For the man H834 the king
 H559 H2001 H4428 H376

בִּיקְרוֹ: חֹפֵץ
 to honour H3366 delighteth H2654

8 Let the royal apparel be brought which the king useth to wear, and the horse that the king rideth upon, and the crown royal which is set upon his head:

הַמֶּלֶךְ בּוֹ לְבָשׁ אֲשֶׁר מֶלֶךְ וְלֵב וְשׁ יָבִיא
be brought **apparel** **Let the royal** **useth to wear** **that the king**
 H935 H3830 H4438 H834 H3847 H0 H4428

וְהָאֲשֶׁר הַמֶּלֶךְ עָלָיו רֹכֵב אֲשֶׁר וְסוֹס וְהַמֶּלֶךְ
and the horse **rideth** **that the king** **which is set**
 H5483 H834 H7392 H5921 H4428 H834 H5414

בְּרֹאשׁוֹ: מֶלֶךְ וְכֶתֶר
upon and the crown **Let the royal** **upon his head**
 H3804 H4438 H7218

9 And let this apparel and horse be delivered to the hand of one of the king's most noble princes, that they may array the man withal whom the king delighteth to honour, and bring him on horseback through the street of the city, and proclaim before him, Thus shall it be done to the man whom the king delighteth to honour.

מִשְׁכָּרֵי יֶלֶד לֹא יֵשׁ עַל הַסּוֹס הַלֵּב וְשׁ וְנָתַן
be delivered **And let this apparel** **and horse** **to the hand** **of one** **princes**
 H5414 H3830 H5483 H5921 H3027 H376 H8269

אֲשֶׁר לֹא יֵשׁ אֶת וְהַלֵּב יִשּׁוּ הַפְּרִתָּם יִם הַמֶּלֶךְ
of the king's **most noble** **that they may array** **of one**
 H4428 H6579 H3847 H853 H376 H834

הַסּוֹס עַל וְהִרְכִּיב הוּ בִּיקְרוֹ: חִפּי הַמֶּלֶךְ
of the king's **delighteth** **to honour** **and bring** **and horse**
 H4428 H2654 H3366 H7392 H5921 H5483

יַעֲשֶׂה הֵן כֹּה לִפְנֵי יוֹ וְקָרָא וְהָעִיר בְּרֹחַ וּב
him Thus shall it be done **before** **and proclaim** **of the city** **through the street**
 H3602 H6440 H7121 H5892 H7339

בִּיקְרוֹ: חִפּי הַמֶּלֶךְ אֲשֶׁר לֹא יֵשׁ
of one **of the king's** **delighteth** **to honour**
 H376 H834 H4428 H2654 H3366

10 Then the king said to Haman, Make haste, and take the apparel and the horse, as thou hast said, and do even so to Mordecai the Jew, that sitteth at the king's gate: let nothing fail of all that thou hast spoken.

הָלַב וְשׂ אֶת קַח מִהָרָה לְהָמָן הַמֶּלֶךְ וַיֹּאמֶר
said H559 Then the king H4428 to Haman H2001 Make haste H4116 and take H3947 H853 the apparel H3830

לְמֹרְדֵּכַי כֵּן וַעֲשֵׂה דְבָרְתִּי כַּאֲשֶׁר רַחֵם הַסּוֹס וְאֶת
H853 and the horse H5483 H834 as thou hast said H1696 and do H6213 H3651 even so to Mordecai H4782

דְּבָרִי תִפֹּל אֶל הַמֶּלֶךְ בֶּשֶׁ עַר הַיּוֹשֵׁב בַּהֲדוּד הַיְּהוּדִי
the Jew H3064 that sitteth H3427 gate H8179 Then the king H4428 H408 fail H5307 let nothing H1697

דְּבָרְתִּי אֲשֶׁר רַחֵם מִכָּל
H3605 H834 as thou hast said H1696

11 Then took Haman the apparel and the horse, and arrayed Mordecai, and brought him on horseback through the street of the city, and proclaimed before him, Thus shall it be done unto the man whom the king delighteth to honour.

אֶת וְלָבַשׁ הָסוֹס וְאֶת הָלַב וְשׂ אֶת הָמָן וַתֶּחֱזַק
Then took H3947 Haman H2001 H853 the apparel H3830 H853 and the horse H5483 and arrayed H3847 H853

וַתִּקְרָא אֶת הָעִיר וּבְרַחֲוָה וַתְּבִיֵּהוּ וּמֹרְדֵּכַי
Mordecai H4782 and brought him on horseback H7392 through the street H7339 of the city H5892 and proclaimed H7121

הַמֶּלֶךְ לְאִישׁ אֲשֶׁר לָאֵשׁ יַעֲשֶׂה כִּי כֹה לִפְנֵי יוֹ
before H6440 H3602 him Thus shall it be done H6213 unto the man H376 H834 whom the king H4428

בִּיקְרוֹ: חֲפִיץ
delighteth H2654 to honour H3366

12 And Mordecai came again to the king's gate. But Haman hastened to his house mourning, and having his head covered.

אֶל נִדְחָם רַ וְהָמָן הֵמָּה לְךָ שֶׁ עַר אֶל מֶרְדֵּכָי וַיָּשָׁב
 came again H7725 And Mordecai H4782 H413 gate H8179 to the king's H4428 But Haman H2001 hastened H1765 H413

וְהָאִשָּׁה: וְחָפָּה וַיִּאָּבֵל לְבֵיתוֹ
 to his house H1004 mourning H57 covered H2645 and having his head H7218

13 And Haman told Zeresh his wife and all his friends every thing that had befallen him. Then said his wise men and Zeresh his wife unto him, If Mordecai be of the seed of the Jews, before whom thou hast begun to fall, thou shalt not prevail against him, but shalt surely fall before him.

אֵת אֶהְבֵּי וְכָל אִשְׁתּוֹ וְזֶרֶשׁ הָמָן וַיֹּסֶפֶר
 told H5608 And Haman H2001 Zeresh H2238 his wife H802 H3605 and all his friends H157 H853

חֲכָמָיו לֹא וַיֹּאמְרוּ קִבֵּל הוּא אֲשֶׁר רָפָל
 H3605 H834 every thing that had befallen H7136 him Then said H559 H0 his wise men H2450

מֶרְדֵּכָי מִן הַיְּהוּדִים מִזֶּרַע אִשְׁתּוֹ וְזֶרֶשׁ
 Zeresh H2238 his wife H802 H518 be of the seed H2233 of the Jews H3064 unto him If Mordecai H4782

לֹא לִפְנֵי: תִּפּוּל תִּפּוּל וְתִפּוּל אֲשֶׁר
 H834 whom thou hast begun H2490 against him but shalt surely H5307 before H6440 H3808

תִּפּוּל וְתִפּוּל וְתִפּוּל וְתִפּוּל
 thou shalt not prevail H3201 H0 H3588 against him but shalt surely H5307 against him but shalt surely H5307 H5307

לִפְנֵי:
 before H6440

14 And while they were yet talking with him, came the king's chamberlains, and hasted to bring Haman unto the banquet that Esther had prepared.

עוֹדִם	מְדַבְּרִים	עִמּוֹ	חֲסִידֵי הַמֶּלֶךְ			
H5750	And while they were yet talking	H5973	chamberlains	the king's		
	H1696		H5631	H4428		
הֵגַי יָצָא	וַיָּבֵה לּוֹ	לְהָבִיא	אֶת	חָמָן	אֶל	הַמִּשְׁתֵּה הַהִיא
with him came	and hasted	to bring	H853	Haman	H413	unto the banquet
H5060	H926	H935		H2001		H4960
אֲשֶׁר	עָשְׂתָה	אֶסְתֵּר:				
H834	had prepared	that Esther				
	H6213	H635				

From KJV Study • kjvstudy.org